VERORDNUNG (EWG) Nr. 4202/88 DER KOMMISSION

vom 21. Dezember 1988

zur Festsetzung der Referenzpreise für Fischereierzeugnisse für das Fischwirtschaftsjahr 1989

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 3796/81 des Rates vom 29. Dezember 1981 über die gemeinsame Marktorganisation für Fischereierzeugnisse (1), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 3468/88 (2), insbesondere auf Artikel 21 Absatz 6 erster Unterabsatz,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Artikel 21 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81 sieht unter anderem die jährliche Festsetzung von für die Gemeinschaft geltenden Referenzpreisen für die in den Anhängen I, II und III, in Anhang IV Abschnitt B und Anhang V aufgeführten Erzeugnisse nach Erzeugnisklassen vor.

Gemäß Artikel 21 Absatz 2 der genannten Verordnung entspricht dieser Preis bei den in Anhang I Abschnitte A, D und E aufgeführten Erzeugnissen den gemäß Artikel 12 Absatz 1 der genannten Verordnung festgesetzten Rücknahme- oder Verkaufspreisen.

Die gemeinschaftlichen Rücknahme- und Verkaufspreise für die betreffenden Erzeugnisse sind für das Fischwirtschaftsjahr 1989 durch die Verordnung (EWG) Nr. 4201/88 der Kommission (3) festgesetzt worden.

Bei den in Anhang II der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81 aufgeführten Erzeugnissen sind die Referenzpreise nach Maßgabe der für die Auslösung der Interventionsmaßnahmen für diese Erzeugnisse gemäß Artikel 16 Absatz 1 derselben Verordnung vorgesehenen Preisschwellen von ihren Orientierungspreisen abzuleiten und unter Berücksichtigung der Marktlage diese Erzeugnisse festzusetzen. Infolgedessen sind die Referenzpreise für diese Erzeugnisse auf 85 % der mit der Verordnung (EWG) Nr. 3861/88 des Rates (4) festgesetzten Orientierungspreise festzusetzen.

Bei den in Anhang III der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81 aufgeführten Fischen der Arten Thunnus und Euthynnus werden die Referenzpreise auf der Grundlage des gewogenen Durchschnitts der während der drei Vorjahre auf den repräsentativsten Märkten der Mitgliedstaaten festgestellten Frei-Grenze-Preise bestimmt.

Bei den in Anhang I Abschnitte B und C und Anhang IV Abschnitt B derselben Verordnung aufgeführten Erzeugnissen werden die Referenzpreise auf der Grundlage des Durchschnitts der Referenzpreise für das frische Erzeugnis und unter Berücksichtigung der Verarbeitungskosten und der Notwendigkeit, ein der Marktlage entsprechendes Preisverhältnis zu gewährleisten, bestimmt.

Bei den in Anhang V derselben Verordnung aufgeführten gefrorenen und gesalzenen Erzeugnissen, für die kein Referenzpreis für das frische Erzeugnis festgesetzt wird, werden die Referenzpreise auf der Grundlage des Referenzpreises für ein wirtschaftlich gleichwertiges frisches Erzeugnis bestimmt.

Wegen des Umfangs und der Bedingungen für die Einfuhr bestimmter gefrorener und gesalzener Erzeugnisse erweist es sich als erforderlich, unverzüglich einen Referenzpreis für diese Erzeugnisse festzusetzen.

Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Verwaltungsausschusses für Fischereierzeugnisse —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die für das Fischwirtschaftsjahr 1989 geltenden Referenzpreise für die in den Anhängen I, II und III, in Anhang IV Abschnitt B und Anhang V der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81 aufgeführten Erzeugnisse sind im Anhang festgesetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 1989 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 21. Dezember 1988

Für die Kommission

António CARDOSO E CUNHA

Mitglied der Kommission

(1) ABl. Nr. L 379 vom 31. 12. 1981, S. 1.
(2) ABl. Nr. L 305 vom 10. 11. 1988, S. 1.
(3) Siehe Seite 1 dieses Amtsblatts.
(4) ABl. Nr. L 345 vom 14. 12. 1988, S. 4.

ANHANG

1. **Referenzpreise für die Erzeugnisse des Anhangs I (A, D und E) der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81**

Frisch oder gekühlt		Referenzpreise (ECU/t)			
Fischart	Größe (1)	ausgenommen, mit Kopf		ganz	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Heringe der Art Clupea harengus ex 0302 40 10 und ex 0302 40 90					
— 1. Januar bis 31. Juli 1989 und vom 1. Oktober bis 31. Dezember 1989	1	0	0	195	195
	2	0	0	184	184
	3	0	0	115	115
— 1. August bis 30. September 1989	1	0	0	178	178
	2	0	0	167	167
	3	0	0	105	105
Atlantiksardinen der Art Sardina pilchardus ex 0302 61 10					
a) Mitgliedstaaten, ausgenommen Spanien und Portugal	1	0	0	230	146
	2	0	0	230	146
	3	0	0	355	146
	4	0	0	230	146
b) Spanien und Portugal	1	0	0	172	109
	2	0	0	172	109
	3	0	0	265	109
	4	0	0	172	109
Sardinen der Art Sardina pilchardus aus dem Mittelmeer ex 0302 61 10	1	0	0	215	137
	2	0	0	215	137
	3	0	0	332	137
	4	0	0	215	137
Dornhai (Squalus acanthias) ex 0302 65 10	1	511	375	484	341
	2	436	307	409	273
	3	239	170	204	136
Katzenhai (Scyliorhinus spp.) ex 0302 65 10	1	495	372	464	310
	2	495	372	433	310
	3	341	248	279	155
Rotbarsch (Sebastes spp.) 0302 69 31 0302 69 33	1	0	0	720	720
	2	0	0	720	720
	3	0	0	608	608
Kabeljau der Art Gadua morhua 0302 50 10	1	886	836	640	492
	2	886	836	640	492
	3	836	689	492	394
	4	659	453	374	266
	5	462	266	276	177
Kohler (Pollachius virens) 0302 63 00	1	467	467	363	363
	2	467	467	363	363
	3	461	461	358	358
	4	373	270	197	145
Schellfisch (Melanogrammus aeglefinus) 0302 62 00	1	638	567	496	425
	2	638	567	496	425
	3	546	461	383	262
	4	503	411	376	262

Frisch oder gekühlt		Referenzpreise (ECU/t)			
Fischart	Größe (1)	ausgenommen, mit Kopf		ganz	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Merlan (Merlangus merlangus) 0302 69 41	1	511	479	384	256
	2	511	479	384	256
	3	486	390	352	147
	4	352	237	256	147
Leng (Molva spp.) 0302 69 45	1	626	478	515	368
	2	611	464	500	353
	3	552	405	442	294
Makrelen der Art Scomber scombrus ex 0302 64 10 und ex 0302 64 90	1	0	0	194	194
	2	0	0	194	171
	3	0	0	194	160
Spanische Makrelen der Art Scomber japonicus ex 0302 64 10 und ex 0302 64 90	1	0	0	247	218
	2	0	0	247	203
	3	0	0	203	166
	4	0	0	160	116
Sardellen (Engraulis spp.) 0302 69 55					
a) Mitgliedstaaten, ausgenommen Spanien	1	0	0	566	319
	2	0	0	602	319
	3	0	0	496	319
	4	0	0	205	205
b) Spanien	1	0	0	653	368
	2	0	0	694	368
	3	0	0	572	368
	4	0	0	237	237
Schollen (Pleuronectes platessa) 0302 22 00					
— 1. Januar bis 30. April 1989	1	578	546	315	315
	2	578	546	315	315
	3	546	514	315	315
	4	418	385	296	296
— 1. Mai bis 31. Dezember 1989	1	788	744	429	429
	2	788	744	429	429
	3	744	701	429	429
	4	569	525	403	403
Seehecht der Art Merluccius merluccius ex 0302 69 65	1	2 662	2 502	2 103	1 943
	2	2 023	1 890	1 571	1 438
	3	1 997	1 864	1 544	1 411
	4	1 704	1 571	1 331	1 092
	5	1 597	1 464	1 251	1 012
Scheefschnut (Lepidorhombus spp.) 0302 69 71	1	1 271	972	1 196	897
	2	1 121	822	1 047	748
	3	1 047	748	972	673
	4	673	374	598	299
Brachsenmakrelen (Brama spp.) 0302 69 75	1	1 020	780	960	720
	2	720	480	660	420
		ganz oder ausgenommen, mit Kopf		ohne Kopf	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Seeteufel (Lophius spp.) 0302 69 81	1	1 298	937	3 856	2 999
	2	1 659	1 298	3 641	2 785
	3	1 659	1 298	3 427	2 570
	4	1 388	1 028	2 999	2 142
	5	793	433	2 142	1 285

Frisch oder gekühlt		Referenzpreise (ECU/t)	
Fischart	Größe (1)	ausgenommen mit Kopf	ganz
		A (1)	B (1)
Garnelen der Gattung Crangon	1	904	765
ex 0306 23 31	2	417	417
		Ganz (1)	
Taschenkrebse			
(Cancer pagurus)	1	1 080	
ex 0306 24 30	2	810	

		ganz			Schwanz	
		E' (1)	Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Kaisergranate	1	3 762	3 762	2 693	7 704	5 166
(Nephrops norvegicus)	2	3 762	2 534	1 505	5 438	3 444
ex 0306 29 30	3	2 495	2 020	792	3 172	1 722
	4	990	990	396	2 356	816

(1) Die Frischeklassen, die Größe und die Aufmachung sind nach Artikel 2 der Verordnung (EWG) 3796/81 festgelegt worden.

2. Referenzpreise für die Erzeugnisse des Anhangs II der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81

KN-Code	Warenbezeichnung		Referenzpreise (ECU/t)
A. Gefrorene Erzeugnisse des KN-Code 0303:			
0303 71 10	Sardinen der Art Sardina pilchardus		331
0303 79 71	Seebrassen (Dentex dentex und Pagellus Arten)		1 104
B. Gefrorene Erzeugnisse des KN-Code 0307:			
	Kalmare der Gattung Loligo:		
ex 0307 49 39	— Loligo paragonica:	ganz, nicht gereinigt	1 114
		gereinigt	1 337
0307 49 31	— Loligo vulgaris:	ganz, nicht gereinigt	2 228
		gereinigt	2 674
0307 49 33	— Loligo pealei:	ganz, nicht gereinigt	1 337
		gereinigt	1 560
ex 0307 49 39	— andere Arten:	ganz, nicht gereinigt	1 225
		gereinigt	1 448
0307 49 51	Kalmare (Ommastrephes sagittatus):	ganz, nicht gereinigt	861
		Rümpfe	1 636
		Rümpfe, enthäutet	2 454
	Illex Arten:		
ex 0307 99 11	— Illex Argentinus:	ganz, nicht gereinigt	864
		Rümpfe	1 642
		Rümpfe, enthäutet	2 462
ex 0307 99 11	— Illex illecebrosus:	ganz, nicht gereinigt	864
		Rümpfe	1 642
		Rümpfe, enthäutet	2 462
ex 0307 99 11	— andere Arten:	ganz, nicht gereinigt	864
		Rümpfe	1 642
		Rümpfe, enthäutet	2 462
0307 49 19	Tintenfische (Sepia officinalis und Rossia macrosoma) und Sepiola-Arten (Sepiola rondeleti)		1 355
0307 59 10	Kraken (Octopus Arten)		1 061

3. **Referenzpreise für die Erzeugnisse des Anhangs III der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81**

Thunfisch (der Gattung Thunnus), echter Bonito (Euthynnus (Katsuwonus) pelamis) und andere Arten der Gattung Euthynnus, frisch, gekühlt oder gefroren, zum industriellen Herstellen von Waren des KN-Code 1604:

Erzeugnisse	Referenzpreise (ECU/t)		
	ganz	ausgenommen und ohne Kiemen	andere (z. B. ohne Kopf)
A. Weißer Thun (Thunnus alalunga), ausgenommen frische oder gekühlte Thunfische:			
1. von mehr als 10 kg (1): ex 0303 41 11, ex 0303 41 13, ex 0303 41 19	833	949	1 033
2. von nicht mehr als 10 kg (1): ex 0303 41 11, ex 0303 41 13, ex 0303 41 19	1 060	1 208	1 314
B. Gelbflossenthun (Thunnus albacares):			
1. von mehr als 10 kg (1): ex 0302 32 10, 0303 42 11, 0303 42 31, 0303 42 51	731	833	906
2. von nicht mehr als 10 kg (1): ex 0302 32 10, 0303 42 19, 0303 42 39, 0303 42 59	665	758	825
C. Fische der Euthynnus-Arten und andere Arten der Gattung Thunnus, ausgenommen Roter Thun (Thunnus thynnus) und Großäugiger Thun (Parathunnus obesus oder Thunnus obesus), frisch oder gekühlt: 0302 33 10, ex 0302 39 10, 0302 69 21, 0303 43 11, 0303 43 13, 0303 43 19, 0303 49 11, 0303 49 13, 0303 49 19, 0303 79 21, 0303 79 23, 0303 79 29	468	534	580

(1) Die Gewichtsangaben beziehen sich auf ganze Erzeugnisse.

4. **Referenzpreise für bestimmte gefrorene Erzeugnisse der Anhänge IV Abschnitt B und V der Verordnung (EWG) Nr. 3796/81**

Gefrorene Erzeugnisse der KN-Code 0303 und 0304:

Erzeugnisse	Aufmachung	Referenzpreise (ECU/t)
1. Rotbarsche, Goldbarsche oder Tiefenbarsche (Sebastes spp.) ex 0303 79 35, ex 0303 79 37	ganz:	
	— mit oder ohne Kopf	767
	Filets:	
ex 0304 20 35, ex 0304 20 37	— mit Gräten („Standard")	1 529
	— grätenfrei	1 798
	— Blöcke in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht von nicht mehr als 4 kg	1 940
ex 0304 90 31	Fischmusblöcke	940
ex 0303 79 35, ex 0303 79 37, ex 0304 90 31	Stücke und anderes Fischfleisch	1 100
2. Kabeljau (Gadus morhua, Gadus ogac und Gadus macrocephalus) und Fische der Art Boreogadus saida ex 0303 60 10, ex 0303 60 90, ex 0303 79 41	ganz:	
	— mit oder ohne Kopf	883
	Filets:	
ex 0304 20 21, ex 0304 20 29	— Verarbeitungsblöcke, mit Gräten („Standard")	1 999
	— Verarbeitungsblöcke, grätenfrei	2 263
	— Einzelfilets, mit Haut	2 125
	— Einzelfilets, ohne Haut	2 475
	— Blöcke in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht von nicht mehr als 4 kg	2 513
ex 0304 90 35, ex 0304 90 37	Fischmusblöcke	1 022
ex 0303 60 10, ex 0303 60 90, ex 0303 79 41, ex 0304 90 35, ex 0304 90 37	Stücke und anderes Fischfleisch	1 267

Erzeugnisse	Aufmachung	Referenzpreise (ECU/t)
3. Köhler (Pollachius virens)		
ex 0303 73 00	ganz :	
	— mit oder ohne Kopf	606
	Filets :	
	— Verarbeitungsblöcke, mit Gräten („Standard")	1 212
	— Verarbeitungsblöcke, grätenfrei	1 321
ex 0304 20 31	— Einzelfilets, mit Haut	1 225
	— Einzelfilets, ohne Haut	1 357
	— Blöcke in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht von nicht mehr als 4 kg	1 427
ex 0304 90 41	Fischmusblöcke	675
ex 0303 73 00, ex 0304 90 41	Stücke und anderes Fischfleisch	844
4. Schellfisch (Melanogrammus aeglefinus)		
ex 0303 72 00	ganz :	
	— mit oder ohne Kopf	756
	Filets :	
	— Verarbeitungsblöcke, mit Gräten („Standard")	1 790
	— Verarbeitungsblöcke, grätenfrei	2 260
ex 0304 20 33	— Einzelfilets, mit Haut	2 049
	— Einzelfilets, ohne Haut	2 327
	— Blöcke in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht von nicht mehr als 4 kg	2 387
ex 0304 90 45	Fischmusblöcke	816
ex 0303 72 00, ex 0304 90 45	Stücke und anderes Fischfleisch	974
5. Makrelen der Arten Scomber scombrus und Scomber japonicus und Fisch der Art Orcynopsis unicolor		
0303 74 11, 0303 74 19, 0303 79 61, 0303 79 63	ganz :	
	— mit Kopf	336
	— ohne Kopf	373
ex 0304 20 53	Filets	596
ex 0304 90 99	Seiten	487
6. Seehechte (Merluccius spp.)		
ex 0303 78 10	ganz :	
	— mit oder ohne Kopf	736
	Filets :	
	— Verarbeitungsblöcke, mit Gräten („Standard")	1 030
	— Verarbeitungsblöcke, grätenfrei	1 212
ex 0304 20 57	— Einzelfilets, mit Haut	1 091
	— Einzelfilets, ohne Haut	1 207
	— Blöcke in unmittelbaren Umschließungen mit einem Gewicht von nicht mehr als 4 kg	1 300
ex 0304 90 47	Fischmusblöcke	795
ex 0303 78 10, ex 0304 90 47	Stücke und anderes Fischfleisch	1 048
7. Pazifischer Pollack (Theragra chalcogramma)		
	Filets :	
ex 0304 20 99	— Verarbeitungsblöcke, mit Gräten („Standard")	936
	— Verarbeitungsblöcke, grätenfrei	1 090